



EL SECRETARIO GENERAL

31 de mayo de 2018

Excelentísimo señor Presidente:

En calidad de depositario de más de 560 tratados multilaterales, me gustaría invitar a su Estado a participar en las Jornadas de los tratados de 2018. Esta iniciativa, lanzada en el año 2000, ha probado ser exitosa en promover la participación de los Estados en el sistema de tratados multilaterales de las Naciones Unidas. Este año, las Jornadas de los tratados se celebrarán, en paralelo al debate general del septuagésimo tercero período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas, del 25 al 28 de septiembre de 2018 en la Sede de la Organización en Nueva York.

Las Jornadas de los tratados de 2018 se centrarán sobre de la promoción de los derechos humanos en el marco de los tratados multilaterales. Setenta años atrás, la Asamblea General de las Naciones Unidas adoptaba la Declaración Universal de los Derechos Humanos, un importante hito en la protección universal de los derechos humanos fundamentales. Este año marca también el septuagésimo aniversario de la Convención para la Prevención y la Sanción del Delito de Genocidio.

Quisiera invitar a su Estado a que haga uso de las jornadas de los tratados de 2018 firmando tratados de los que soy depositario y depositando instrumentos de ratificación de esos tratados o de adhesión a los mismos. Se adjunta a la presente una lista de los tratados que se destacarán este año, los cuales se refieren a los derechos humanos, así como al terrorismo y los asuntos delictivos, el derecho del mar, el desarme, el medio ambiente, y la seguridad del personal de las Naciones Unidas y el personal asociado.

Permítame recalcar que podrá hacerse uso de las jornadas para firmar y ratificar cualquier otro tratado del que yo sea depositario o adherirse al mismo. La lista general de los tratados de los cuales soy depositario puede consultarse en el sitio internet de la Sección de Tratados de la Oficina de Asuntos Jurídicos (<https://treaties.un.org>).

Le ruego comunique a la Sección de Tratados de la Oficina de Asuntos Jurídicos, antes del 4 septiembre de 2018, si su Estado desea participar en las jornadas de los tratados de 2018. Asimismo, agradecería indicar su intención de firmar o ratificar alguno de los tratados de los que soy depositario, o de adherirse al mismo, a fin de que puedan tomarse las disposiciones necesarias.

Aprovecho la oportunidad para reiterar a Vuestra Excelencia las seguridades de mi consideración más distinguida.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'António Guterres', with a long horizontal line extending to the right from the end of the signature.

António Guterres